

the desirability of placing honourable Members' questions on the Order Paper so that they may be circulated to the various government departments concerned without unnecessary loss of time.

In reaching this conclusion I would make the general observation that the House is not in adjournment; its sitting is merely suspended so that honourable Members may attend to their committee responsibilities.

In order to conform with the proposed changes *Votes and Proceedings* will be printed tomorrow in a revised format. There will be no Order Paper on Tuesday but Wednesday's Order Paper and *Hansard* will be renumbered to reflect the new procedure.

Mrs. MacInnis, seconded by Mr. Mather, by leave of the House, introduced Bill C-161, An Act respecting Human Rights, which was read the first time and ordered to be printed and ordered for a second reading at the next sitting of the House.

Pursuant to Standing Order 39(4), the following six Questions were made Orders of the House for Returns:

CANADA

No. 783—Mr. Southam

1. How many Charolais cattle were imported into Canada from France in 1966, 1967 and 1968?
2. How many permits for importation of Charolais were issued, and who were they issued to in the years 1966, 1967 and 1968?
3. How many permits were issued to Canadians for the export of Charolais cattle to the U.S.A. or any other country in the years 1966, 1967 and 1968 and to whom and how many permits were issued in each case for the years mentioned?
4. How many temporary permits and to whom were they issued in the years 1966, 1967 and 1968 for the purpose of showing Charolais cattle in U.S.A. show rings and for breeding purposes?

No. 926—Mr. Douglas

1. In each of the latest ten years for which figures are available, how much was paid to farmers in subsidies and other forms of assistance by the federal government (a) in Canada, and (b) by provinces?
2. What was the gross income of farmers for those same ten years (a) in Canada, and (b) by provinces?
3. What was the total number of farmers for those same ten years (a) in Canada, and (b) by provinces?

No. 1,053—Mr. Marshall

1. Of the \$7,565,000 scheduled to be expended under Regional Development 1969/70 programmes in Western Newfoundland, what is the breakdown as follows (a) listing each project (b) the amount to be expended on each?
2. Of the amount of \$12,304,280 scheduled to be expended in 1968/69 in the Province of Newfoundland what is the breakdown as follows (a) listing each project (b) the amount to be expended on each?

No. 1,056—Mr. Orlikow

1. Since the Dominion Bureau of Statistics announced by press release that a "New Job Vacancy Monthly Survey" would commence in September,